# Southern folklore Quarterly

VOLUME XXIV

DECEMBER, 1960

NUMBER 4

A publication devoted to the historical and descriptive study of folklore and to the discussion of folk material as a living tradition

#### EDITORIAL BOARD

ALTON C. MORRIS, Editor

EDWIN C. KIRKLAND, Managing Editor

AMÉRICO PAREDES, Bibliographer

JOHN E. KELLER, Book Review Editor

FRANCIS HAYES

CHARLES A. ROBERTSON

ARTHUR P. HUDSON

STANLEY WEST

#### ADVISORY EDITORS

ARTHUR KYLE DAVIS

STITH THOMPSON

JOHN POWELL

## 1960 VOLUME XXIV

THE UNIVERSITY OF FLORIDA

in Cooperation with

THE SOUTH ATLANTIC MODERN LANGUAGE ASSOCIATION

### TABLE OF CONTENTS

Five Little Fiddlers John Q. Anderson	294
The New Orleans Voodoo Ritual Dance and Its Twentieth-Century Survivals	135
Some Tales of Local Color from Southeast Alabama Lou Ellen Ballard	147
Folklore Bibliography for 1959	1
The Pachucos and Their Argot	255
Charles Guiteau F. W. Bradley	282
Little Mary Fagan F. W. Bradley	144
Thor, The Cheechako and the Initiates' Tasks:  A Modern Parallel for an Old Jest	235
Spanish Folksongs In Metropolitan Denver Arthur L. Campa	179
The Post-Bellum Poor-White As Seen by J. W. DeForest	101
Superstitions and Some Common Sense Refutations in Fifteenth Century England Roland B. Dickison	164
A Note on "Sweet Jane" Jim Lee	284
The Rag-Bag World of Balladry E. Joan Wilson Miller	217
The Jugoslav Children's Game Most and Some Scandinavian ParallelsJelena Milojkovic Djuric	226
George W. Cable's Theory and Use of Folk Speech	287
Teaching Folklore to College StudentsJ. Russell Reaver	242
The Humor of Thomas Wolfe Paschal Reeves	109
Philippine Folk Songs and Ballads: Through A Changing Culture Felixberto C. Sta. Maria	121
From Folk Tale to Footlights Mary Strout	272
Proverbs in the Plays of Beaumont and Fletcher	77

Birdlore in the Poetry of Tennyson E. G. Rogers 1	•	
Some Aspects of Maltese Folklore		193
BOOK REVIEWS:  Boatright, Downs, and Flanagan: The Family Saga and Other Phases of American Folklore (Wofford)  Ferm: A Brief Dictionary of American Superstitions (Johnson)  Kane: The Southern Christmas Book (Reaver)  Kerkkonen: Bondesegal pa Finska viken. Kustbors handel och sjofart under medeltid och aldsta Wasatid (Thompson)  Louisiana Folklore Society Publication: Louisiana Folklore Miscellany (Claudel)  Morgan: The Indian Journals 1859-62 (Rogers)  Nikander: By och bonde i Svenskosterbotten (Thompson)  Paredes: "With His Pistol in His Hand." A Border Ballad and its Hero (Simeone)	Birdlore in the Poetry of Tennyson E. G. Rogers	157
Boatright, Downs, and Flanagan: The Family Saga and Other Phases of American Folklore (Wofford)  Ferm: A Brief Dictionary of American Superstitions (Johnson)  Kane: The Southern Christmas Book (Reaver)  Kerkkonen: Bondesegal pa Finska viken. Kustbors handel och sjofart under medeltid och aldsta Wasatid (Thompson)  Louisiana Folklore Society Publication: Louisiana Folklore Miscellany (Claudel)  Morgan: The Indian Journals 1859-62 (Rogers)  Nikander: By och bonde i Svenskosterbotten (Thompson)  Paredes: "With His Pistol in His Hand." A Border Ballad and its Hero (Simeone)	Some Aspects of Maltese Folklore Bernerd C. Weber	239
Other Phases of American Folklore (Wofford)  Ferm: A Brief Dictionary of American Superstitions (Johnson)  Kane: The Southern Christmas Book (Reaver)  Kerkkonen: Bondesegal pa Finska viken. Kustbors handel och sjofart under medeltid och aldsta Wasatid (Thompson)  Louisiana Folklore Society Publication: Louisiana Folklore Miscellany (Claudel)  Morgan: The Indian Journals 1859-62 (Rogers)  Nikander: By och bonde i Svenskosterbotten (Thompson)  Paredes: "With His Pistol in His Hand." A Border Ballad and its Hero (Simeone)	BOOK REVIEWS:	
Kane: The Southern Christmas Book (Reaver)  Kerkkonen: Bondesegal pa Finska viken. Kustbors handel och sjofart under medeltid och aldsta Wasatid (Thompson)  Louisiana Folklore Society Publication: Louisiana Folklore Miscellany (Claudel)  Morgan: The Indian Journals 1859-62 (Rogers)  Nikander: By och bonde i Svenskosterbotten (Thompson)  Paredes: "With His Pistol in His Hand." A Border Ballad and its Hero (Simeone)		. 248
Kerkkonen: Bondesegal pa Finska viken. Kustbors handel och sjofart under medeltid och aldsta Wasatid (Thompson)  Louisiana Folklore Society Publication: Louisiana Folklore Miscellany (Claudel)  Morgan: The Indian Journals 1859-62 (Rogers)  Nikander: By och bonde i Svenskosterbotten (Thompson)  Paredes: "With His Pistol in His Hand." A Border Ballad and its Hero (Simeone)  Pound: Nebraska Folklore (Dorson)	Ferm: A Brief Dictionary of American Superstitions (Johnson)	. 299
och sjofart under medeltid och aldsta Wasatid (Thompson)  Louisiana Folklore Society Publication: Louisiana Folklore Miscellany (Claudel)  Morgan: The Indian Journals 1859-62 (Rogers)  Nikander: By och bonde i Svenskosterbotten (Thompson)  Paredes: "With His Pistol in His Hand." A Border Ballad and its Hero (Simeone)  Pound: Nebraska Folklore (Dorson)	Kane: The Southern Christmas Book (Reaver)	. 171
Miscellany (Claudel)  Morgan: The Indian Journals 1859-62 (Rogers)  Nikander: By och bonde i Svenskosterbotten (Thompson)  Paredes: "With His Pistol in His Hand." A Border Ballad and its Hero (Simeone)  Pound: Nebraska Folklore (Dorson)		170
Nikander: By och bonde i Svenskosterbotten (Thompson)  Paredes: "With His Pistol in His Hand." A Border Ballad and its Hero (Simeone)  Pound: Nebraska Folklore (Dorson)		. 250
Paredes: "With His Pistol in His Hand." A Border Ballad and its Hero (Simeone)  Pound: Nebraska Folklore (Dorson)	Morgan: The Indian Journals 1859-62 (Rogers)	. 173
its Hero (Simeone)  Pound: Nebraska Folklore (Dorson)	Nikander: By och bonde i Svenskosterbotten (Thompson)	. 170
	The same of the sa	176
Roberts: Up Cutshin and Down Greasy (Adams)	Pound: Nebraska Folklore (Dorson)	296
	Roberts: Up Cutshin and Down Greasy (Adams)	. 297
Sandoz: Hostiles and Friendlies (Adams)	Sandoz: Hostiles and Friendlies (Adams)	172

Stoutenburgh, Jr.: Dictionary of the American Indian (J.E.K.) ...